

Anexa nr. 11
la Regulamentul privind particularitățile
de desemnare și înregistrare a candidaților
la funcția de deputat în Parlamentul Republicii Moldova

Comisia Electorală Centrală

DECLARAȚIE

Subsemnatul(a), VOLOH Larisa Petru, deținând
funcția de primar
la primăria satului Palanca raionul Ștefan Vodă,
candidat la funcția de deputat în Parlament la alegerile parlamentare din 11 iulie 2021, în
conformitate cu art.49 alin. (1) lit. e) din Codul electoral, declar pe propria răspundere că:

1. În ultimii 2 (doi) ani, perioada 1 ianuarie 2019 – 31 decembrie 2020 - am realizat următoarele venituri:

I. VENITURILE OBȚINUTE DE SUBIECTUL DECLARĂRII, DE MEMBRII FAMILIEI LUI ȘI DE CONCUBINUL/CONCUBINA LUI, ATÎT ÎN ȚARĂ CÎT ȘI ÎN STRĂINĂTATE (*Nu se indică numele/prenumele altor persoane fizice, decât cele ale subiectului declarării)				
Nr. crt.	Cine a realizat venitul	Sursa venitului: (numele/denumirea persoanei fizice/juridice)	Serviciul prestat/obiectul generator de venit	Suma venitului
1. Venitul obținut la locul de muncă de bază				
1.1	Subiectul declarării	Primăria s.Palanca	salariu	242801,3 MDL
1.2	Soțul/soția sau concubinul/concubina	IP Centrul de Tehnologii Informaționale în Finanțe	salariu	186603,63 MDL
1.3	Copii minori			
1.4	Persoanele aflate la întreținere			
2. Venitul obținut din activități didactice, științifice și de creație				
2.1	Subiectul declarării	DGE Ștefan Vodă	salariu	77432,66 MDL
2.2	Soțul/soția sau concubinul/concubina			
2.3	Copiii minori			
2.4	Persoanele aflate la întreținere			
3. Venitul obținut din depuneri la instituțiile financiare				
3.1	Subiectul declarării			
3.2	Soțul/soția sau concubinul/concubina			
3.3	Copiii minori			
3.4	Persoanele aflate la întreținere			
4. Venitul obținut din activitatea de reprezentant al statului în societăți comerciale				
4.1	Subiectul declarării			
4.2	Soțul/soția sau concubinul/concubina			
4.3	Copiii minori			

4.4	Persoanele aflate la întreținere			
5. Venitul obținut din donații și moșteniri				
5.1	Subiectul declarației			
5.2	Soțul/soția sau concubinul/concubina			
5.3	Copiii minori			
5.4	Persoanele aflate la întreținere			
6. Venitul obținut din înstrăinarea și/sau deținerea valorilor mobiliare și/sau a cotelor-părți în capitalul social al societăților comerciale				
6.1	Subiectul declarației			
6.2	Soțul/soția sau concubinul/concubina			
6.3	Copiii minori			
6.4	Persoanele aflate la întreținere			
7. Venitul obținut din înstrăinarea bunurilor mobile sau imobile				
7.1	Subiectul declarației			
7.2	Soțul/soția sau concubinul/concubina			
7.3	Copiii minori			
7.4	Persoanele aflate la întreținere			
8. Venitul obținut din alte surse legale (pensii, burse, indemnizații, premii, drepturi de proprietate intelectuală etc.)				
8.1	Subiectul declarației			
8.2	Soțul/soția sau concubinul/concubina			
8.3	Copiii minori			
8.4	Persoanele aflate la întreținere			

II. BUNURI IMOBILE ÎN ȚARĂ ȘI/SAU ÎN STRĂINĂTATE

(*Nu se indică numele/prenumele altor persoane fizice, decât cele ale subiectului declarației)

A. Terenuri

Categoria*	Modul de dobândire **	Anul dobândirii	Suprafața	Cota-parte	Valoarea bunului***	Titularul****
Agricol	proprietate	2013	0,50	1	6000 MDL	VOLOH Larisa
Agricol	proprietate	2005	0,17	1	2040 MDL	Soțul
Agricol	proprietate	2011	0,12	1	1440 MDL	Soțul
Agricol	proprietate	2013	0,25	1	2934 MDL	Soțul

!!! Se indică, inclusiv, bunurile deținute de membrul familiei, concubinului/concubinei subiectului declarației, fără indicarea numelui/pre numelui acestuia.

* Categori: (1) agricol; (2) forestier; (3) intravilan; (4) extravilan; (5) alte categorii de terenuri aflate în circuitul civil.

** Mod de dobândire: (1) proprietate; (2) posesie; (3) alte contracte translativ de posesie și de folosință.

***Valoarea bunului: 1) valoarea cadastrală, în cazul în care terenul a fost evaluat de organele cadastrale, sau 2) valoarea terenului conform documentului care certifică proveniența acestuia.

****Se indică - numele subiectului declarației; Nu se indică - numele membrului de familie, al concubinului/concubinei subiectului declarației.

Notă. Subiecții declarației care nu dețin bunurile în proprietate vor indica următoarele informații: categoria bunului; modul de dobândire; anul dobândirii; suprafața și titularul bunului.

B. Clădiri și construcții

Categoria*	Modul de dobândire **	Anul dobândirii	Suprafața	Cota-parte	Tipul actului care confirmă proveniența bunului	Valoarea bunului***	Titularul ****
------------	-----------------------	-----------------	-----------	------------	-------------------------------------------------	---------------------	----------------

Casă de locuit	Proprietate	2005	60 mp	1	Titlul de autentificare	34450 MDL	Soțul
Alt bun imobil	Proprietate	2020	42,5 mp	1	Contract de vânzare-cumpărare	10428 MDL	Soțul

!!! Se indică, inclusiv, bunurile deținute de membrul familiei, concubinului/concubinei subiectului declarării, fără indicarea numelui/pre numelui acestuia.

* Categori: (1) apartament; (2) casă de locuit; (3) vilă; (4) spațiu comercial sau de producție; (5) garaj; (6) alte bunuri imobile, inclusiv cele nefinalizate.

** Mod de dobândire: (1) proprietate; (2) posesie; (3) uzufruct; (4) uz; (5) abitație; (6) alte contracte translativ de posesie și de folosință.

***Valoarea bunului: 1) valoarea cadastrală, în cazul în care bunul a fost evaluat de organele cadastrale, sau 2) valoarea bunului conform documentului care certifică proveniența acestuia.

****Se indică - numele subiectului declarării; Nu se indică - numele membrului de familie, al concubinului/concubinei subiectului declarării.

Notă. Subiecții declarării care nu dețin bunurile în proprietate vor indica următoarele informații: categoria bunului; modul de dobândire; anul dobândirii; suprafața și titularul bunului.

III. BUNURI MOBILE ÎN ȚARĂ ȘI/SAU ÎN STRĂINĂTATE

(*Nu se indică numele/pre numele altor persoane fizice, decât cele ale subiectului declarării)

A. Autoturisme, camioane, remorci, vehicule motorizate, mașini agricole, mijloace de transport naval/aerian, alte mijloace de transport supuse înmatriculării

Tipul/modelul	Anul de fabricație	Anul dobândirii	Modul de dobândire*	Valoarea bunului conform documentului care îi certifică proveniența	Titularul**

* Mod de dobândire: (1) proprietate; (2) posesie; (3) alte contracte translativ de posesie și de folosință.

** Se indică - numele subiectului declarării; Nu se indică - numele membrului de familie, al concubinului/concubinei subiectului declarării.

D. Bunuri transmise cu titlu oneros sau gratuit, personal sau de către membrii familiei, concubin/concubină, unor persoane fizice sau juridice în perioada declarării, dacă valoarea fiecărui bun depășește suma a 10 salarii medii pe economie

Nr. crt.	Descrierea bunului transmis	Modul de transmitere	Data transmiterii	Persoana căreia i-a fost transmis	Valoarea bunului	Titularul bunului transmis *
1						
2						
3						

!!! Se indică, inclusiv, bunurile deținute de membrul familiei, concubinului/concubinei subiectului declarării, fără indicarea numelui/pre numelui acestuia.

* Se indică - numele subiectului declarării; Nu se indică - numele membrului de familie, al concubinului/concubinei subiectului declarării.

E. Alte bunuri mobile a căror valoare unitară depășește suma a 10 salarii medii pe economie

Nr. crt.	Descrierea bunului	Modul de dobândire	Data dobândirii	Valoarea estimată a bunului	Titularul*
1					
2					
3					

!!! Se indică, inclusiv, bunurile deținute de membrul familiei, concubinului/concubinei subiectului declarării, fără indicarea numelui/pre numelui acestuia.

* Se indică - numele subiectului declarării; Nu se indică - numele membrului de familie, al concubinului/concubinei subiectului declarării.

IV. ACTIVE FINANCIARE ÎN ȚARĂ ȘI/SAU ÎN STRĂINĂTATE

(*Nu se indică numele/prenumele altor persoane fizice, decât cele ale subiectului declarării)

A. Conturi bancare, plasamente în fonduri de investiții și/sau în alte forme echivalente de economisire și investire în țară și/sau în străinătate

Nr. crt.	Denumirea instituției care administrează contul bancar, a fondului de investiții etc./adresa	Categoria*	Suma și valuta	Dobândă/dividend	Titularul**
1					
2					
3					

!!! Se indică, inclusiv, bunurile deținute de membrul familiei, concubinului/concubinei subiectului declarării, fără indicarea numelui/pre numelui acestuia.

* Categori: (1) cont curent sau forme echivalente (inclusiv card de credit, menționând tipul acestuia); (2) depozit bancar sau forme echivalente; (3) fond de investiții sau forme echivalente, inclusiv fonduri private de pensii sau alte sisteme cu acumulare.

** Se indică - numele subiectului declarării; Nu se indică - numele membrului de familie, al concubinului/concubinei subiectului declarării.

B. Plasamente, obligațiuni, cecuri, cambii, certificate de împrumut, investiții directe în monedă națională sau în valută străină

Nr. crt.	Emitentul titlului/societatea la care persoana este acționar, fondator sau asociat/beneficiar de împrumut	Categoria*	Numărul de titluri/cota-parte	Dobânda	Titularul**
1					
2					
3					

!!! Se indică, inclusiv, bunurile deținute de membrul familiei, concubinului/concubinei subiectului declarării, fără indicarea numelui/pre numelui acestuia.

* Categori: (1) hârtii de valoare (titluri de stat, certificate, obligațiuni); (2) cecuri; (3) cambii; (4) certificate de împrumut; (5) alte forme de investiții directe.

** Se indică - numele subiectului declarării; Nu se indică - numele membrului de familie, al concubinului/concubinei subiectului declarării.

V. COTE-PĂRȚI/AȚIUNI ÎN CAPITALUL SOCIAL AL UNUI AGENT ECONOMIC

(*Nu se indică numele/prenumele altor persoane fizice, decât cele ale subiectului declarării)

Denumirea agentului economic	Sediul, adresa juridică	Tipul de activitate	Valoarea de cumpărare	Cota de participare	Titularul
SRL Voloh Prim	s.Palanca Ștefan Vodă	servicii	2700	50%	Voloh Larisa
SRL Voloh Prim	s.Palanca Ștefan Vodă	servicii	2700	50%	SOȚUL

VI. DATORII

(*Nu se indică numele/prenumele altor persoane fizice, decât cele ale subiectului declarării)

Debite (inclusiv taxe) neachitate, ipoteci, garanții emise în beneficiul unor terți, împrumuturi și credite

Creditor	Anul contractării	Scadent la	Rata dobânzii	Suma inițială	Valuta	Debitor

VII. INTERESE PERSONALE

(*Nu se indică numele/prenumele altor persoane fizice, decât cele ale subiectului declarării)

A. Calitatea de asociat, de acționar sau de membru al unui agent economic, de membru al organelor de conducere, de administrare, de revizie sau de control în cadrul unor organizații necomerciale sau societăți comerciale ori de membru în cadrul unor organizații necomerciale sau

internaționale						
Denumirea și adresa organizației/societății		Calitatea deținută		Documentul care certifică calitatea respectivă		
PAS		Membru		Statut/acte interne		
CALM str. Columna 119, or.Chișinău		Membrul Consiliului de Administrare		Decizia Biroului Executiv CALM		
AO GAL „Lunca Nistrului” s.Palanca rn.Ștefan Vodă str.Academicianul Ghidirim 12		Președinte		Proces verbal al adunării de constituire		
AO „Icar-Dedal” s.Palanca rn.Ștefan Vodă str. Eminescu 1		Membrul Consiliului de Administrare		Proces verbal al adunării de constituire		
B. Contracte, inclusiv cele de asistență juridică, de consultanță și civile, încheiate sau aflate în derulare, finanțate de la bugetul de stat, din bugetul local și/sau din fonduri externe ori încheiate cu societăți comerciale cu capital de stat						
Nr. crt.	Beneficiarul contractului	Instituția/ organizația	Tipul contractului	Data încheierii	Durata contractului	Valoarea totală a contractului
Subiectul declarației						
1						
2						
Soțul/soția sau concubinul/concubina						
1						
2						

2. Prezenta declarație este un act public și răspund potrivit legii pentru caracterul inexact sau incomplet al datelor prezentate.

Data completării 13.05.2021

*Declarația se completează personal de candidat și va fi plasată pe pagina web oficială a Comisiei Electorale Centrale (www.cec.md) la rubrica „Alegeri parlamentare”.